



法帝国主义在西非

格·叶·斯科罗夫著

世界知识出版社

Скоров Георгий Ефимович
ФРАНЦУЗСКИЙ ИМПЕРИАЛИЗМ
В ЗАПАДНОЙ АФРИКЕ
Государственное издательство
политической литературы
Москва, 1956

根据莫斯科国家政治書籍出版局 1956 年俄文本譯出

法帝国主义在西非

〔苏〕格·叶·斯科罗夫著

陆 仁 譯

*

世界知識出版社出版（北京牛面胡同27号）

北京市審刊出版業營業許可證出字第 101 号

中国科学院印刷厂印刷 新华书店發行

*

開本 787×1012 公厘 1/32 • 印張 7 • 字數 149,000

1958年9月第1版

1958年9月北京第一次印刷

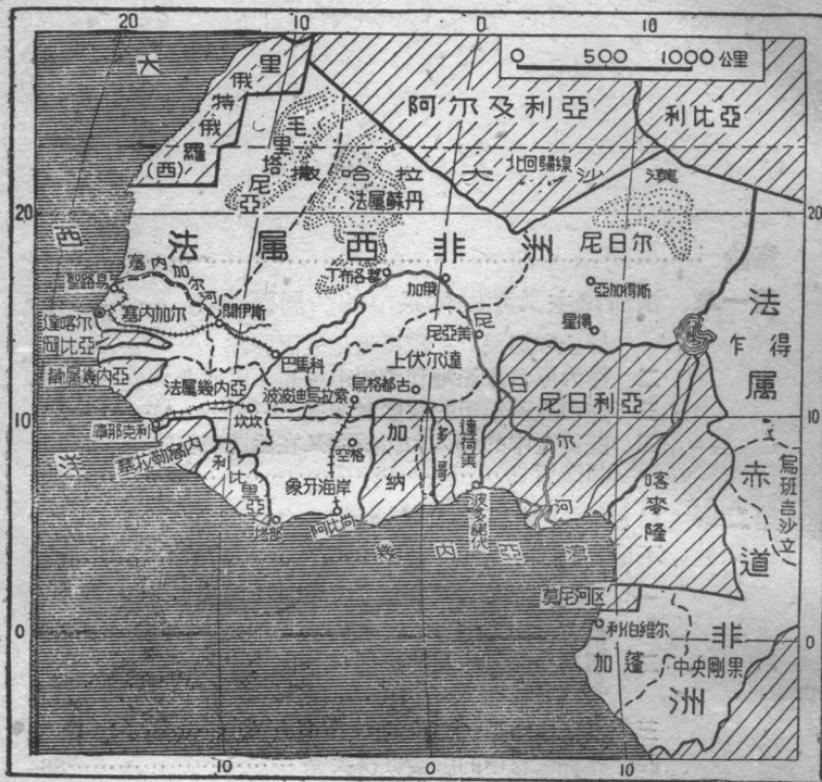
印數 1—2,500 定價0.62元

統一書號 3003•374

譯者前言

法屬西非洲共有一百五十多个民族，但有关法屬西非洲的材料却極为缺乏。本書是苏联第一部專門論述法屬西非洲的著作。書中着重研究了法屬西非洲的經濟問題，同时也提供了有关其他問題(如人种、殖民統治制度和反帝国主义运动等)的許多材料。作者用阶级分析的觀点闡明法屬西非洲的政治、經濟方面的問題。原書虽然是 1956 年出版的，但在法国帝国主义的統治下，法屬西非洲的經濟狀況基本上並沒有很大的变化，對於我們了解法屬西非洲問題还有一定帮助。至於近两年来政治方面所发生的变化，我們在某些地方已經作了一些註釋，供讀者参考。

1958年8月



目 錄

緒論	1
第一章 法帝国主义殖民体系中的法屬西非洲	6
一 国土和居民 殖民地化过程簡述	6
二 作为原料来源地和銷售市場的法屬西非洲	16
三 作为投資場所的法屬西非洲	35
四 美国資本的滲入和帝国主义在法屬西非洲 的矛盾	53
第二章 法屬西非洲各族人民所遭受的奴役和 不断的掠夺	68
一 種植出口作物是帝国主义奴役农民的 最主要的方法	69
二 壓斷組織对农民的剝削 收購制度 “互助”協會	74
三 剝奪当地居民的土地	82
四 非洲农村中的社会經濟关系	86
五 農業的衰退和農民的貧困化	106
六 强迫劳动是殖民剝削的最殘酷的方法之一	119
七 对工人阶级的剝削和工人阶级的狀況	125
第三章 对法屬西非洲各族人民的政治奴役 和民族压迫	141
一 殖民地管理制度	141
二 戰后改革是法帝国主义資产阶级在殖民主义 制度总崩潰条件下的一种新的統治形式	155
第四章 法屬西非洲的民族解放运动	171
一 非洲民主聯盟是建立全民陣線的嘗試	173
二 为保衛全民族利益而斗争的工人阶级	202

緒論

中国人民革命的偉大胜利和东方其他各国人民的解放斗争使得殖民剥削的势力范围大大地缩小。因此，帝国主义者拼命对还处在殖民压迫下的各国人民加紧剥削，以求得补偿。

在战后年代中，外国壟斷組織在非洲殖民地和附屬国里的活动有显著的加强。这种活动加强的表现是：新的采矿企業的建立，大种植場經營的發展，新运输交通線的修筑和对直接生产者剥削的加强。美国資本越来越坚决地滲进非洲的經濟，引起了非洲銷售市場和原料产地的旧帝国主义主人同美国壟斷組織之間矛盾的尖銳化。伴随着把非洲拖入帝国主义大国的軍事战略計劃而来的，便是修建軍事基地、开辟航空線和准备建立殖民地军队。

但是，战后非洲的特征却是反帝国主义的力量空前高漲和积极。第二次世界大战以前，大部分非洲殖民地沒有工人阶级的組織，現在在各殖民地国家里都有了。第二次世界大战以前，大多数殖民地国家沒有羣众性的全国組織，現在，就很难說出在哪一个殖民地国家沒有这种組織。非洲各国人民一致奋起为爭取自己的自由和民族独立而进行着斗争。在日益蓬勃发展的民族解放运动的压力下，殖民国家做了某些政治上的讓步（如很多宪法上的改革、在法屬殖民地实行劳动法典等等）。帝国主义国家在非洲地位的削弱是一个确定不变的事实。由于第二次世界大战的結果而开始

的殖民体系的瓦解，也波及到非洲大陆。

非洲民主組織的參加世界和平運動、國際工會運動、婦女和青年運動，以及好多个非洲国家參加万隆會議等等，都証明非洲各國人民在全世界进步、和平和民主力量的運動中，很好地尽了自己的責任。

因而，广大讀者对非洲各國人民的历史、經濟和人文誌發生很大的兴趣，这是完全合乎情理的。同时，我們对非洲的研究很不好，質量高的、用馬克思主義觀點闡述非洲的書籍也極為缺少。对法屬西非洲的研究最少也最差，斯科羅夫的這部著作就是为了补这个空白。在战后年代中，苏联曾經出版了关于英國殖民地、法屬北非、埃及和南非聯邦的三四十种專著和小冊子，其中有翻譯的，也有写作的。关于西非洲，如果不把期刊上的個別論文估計在內的話，那末直到如今連一本專書都沒有出版过。即使在关于非洲的一般著作中，关于法屬西非洲的論述也很少。

這并不是对法屬西非洲缺少兴趣。战后，非洲大陸这一地区被奴役的各族人民表現了为反对殖民制度而进行英勇斗争的光輝范例。非洲民主聯盟的建立、1952年的总罢工、工人阶级为爭取劳动法典的实现而进行的斗争，以及其他許多事件都会以光輝的篇幅載入非洲各國人民的史冊。

研究法屬西非洲是有很多困难的，这些困难有兩方面：这个專題本身的复杂性和主要是材料的缺乏。法屬西非洲境内有各种不同的民族，每一个民族都走过自己的一段历史道路，而各民族又都处于各个不同的發展阶段上。这些民族中的有些民族，在法国侵入之前，封建制度已經形成并且有了国家；另外一些民族則直到如今在很大程度上还保留着公社氏族制度。現代法屬西非洲各族人民的社会經濟制

度是社会主义制度以前各种社会形态的因素的复杂的总汇，这个复杂的总汇被用来为帝国主义剥削、为帝国主义统治服务。为了研究和分析这个总汇，就必须要有大量实际的材料。

研究法属西非洲的人，由于缺乏材料，因而他们所处的地位，举例说，就要比研究英国殖民地的人困难得多。关于英国殖民地的统计资料要比关于法属殖民地的统计资料多得多和全面得多。在英国的殖民地出版的当地的期刊比较多。这也就说明了我们苏联的研究工作者不太愿意研究法属西非洲的原因了。

斯科罗夫的这部著作，目前还是站在苏联立场上用俄文写出的第一部书。这便是本书作者的功绩和他这部书的意义所在。但是，这也就决定了这部书中有许多不够的地方。

斯科罗夫的这部书是一部经济研究作品，但读者在其中可以读到关于其他问题的许多材料，如：居民的人种构成，殖民统治制度，阶级和民族的构成，以及反帝国主义运动。经济问题在本书中佔着主要的地位，如农业和工业的生产力发展的水平；生产关系的性质；法属西非洲特殊的殖民剥削方法；投资的规模和形式；垄断资本的公司；帝国主义大国之间的竞争。

作者在研究经济问题中说明农业中经济关系时遇到很大的困难。例如，在法属西非洲毫无疑问是有封建关系的，但是，非洲这一地区的人民却没有看见过发达的、充分形成的封建形态。作为发达的封建社会特征的土地私有制这里却没有。但是，过去有过封建剥削形式，各民族有过各种程度不同的发展，过去有过封建上层分子，这是谁都不会怀疑

的。在法帝国主义統治条件之下，这些封建上層分子到那里去了呢？

英國在它的殖民地保留了以前形成的封建和半封建的上層分子的权利和特权，使尼日利亞北部的酋長、阿散蒂族和約魯巴族的封建統治者以及最高領袖和部落首領們參加自己的行政体系，并將他們置于自己总督的监督之下。法國却走了另一条道路，所謂直接統治的道路，而不像英國在其殖民地所实行的間接統治。这是有許多原因的，关于这个問題的研究不在本書範圍之內。但我們却要指出一点，正当尼日利亞北部的酋長和約魯巴族統治者同英國帝国主义妥协的时候，法屬西非洲的各族人民却对殖民地化进行堅決的武裝抵抗。

除了莫西族的兩個很小的王国之外，法國殖民主义者破坏了所有以前的国家組織，廢黜了各部落的旧的傳統上的領袖。破坏上層建筑的制度并不意味着以前所形成的作用为这个上層建筑的經濟关系的消灭，很显然，这种关系在遭受了很大的变化之后还是保存了下来。斯科罗夫对法屬西非洲目前尚存在的封建关系作了嘗試性的分析。这不过是一个最初的嘗試而已；这个由于缺乏材料而極难研究的專題，还需要專門的研究。

作者在确定簡單商品經濟分化程度和非洲人農業生产中資本主义發展水平时，遇到很大的困难。專門种植出口作物（花生、可可、咖啡等），大批地离开乡村出去謀生，破坏了旧的、以实物为基础的农民經濟。現在，貨幣和商品关系在农村經濟中起着主要的作用，这就必然使得农民中間發生分化，而分化出資本主义分子。但是，甚至农民經濟的商品化程度都不能確定。斯科罗夫这部著作里所引用的数字是

極為概括的，與其說是統計計算的結果，毋寧說是估計的數字。反映非洲農村生活經濟過程的統計數字根本就沒有。也沒有關於這種問題的任何研究著作。作者僅僅搜集了一些反映這些過程的個別的和分散的事實。關於農業情況的這些話，同樣也適用於手工業和工業中民族資本發展的情況。

儘管由於材料缺乏而造成的這些空白，但是本書還是很有意義的。在這本書中搜集並總結了大量的事實資料（雖然這是有很大困難的），這些資料說明了法國帝國主義對西非洲各族人民的殖民剝削的特點，以及這些民族為反對殖民制度而進行的鬥爭。

歷史學博士 伊·波特寧

第一章

法帝國主義殖民体系中的法屬西非洲

一 國土和居民 殖民地化過程簡述

法屬西非洲是法国最大的殖民地。它的面积佔非洲大陸的六分之一，由下述八个殖民地組成：塞內加尔、毛里塔尼亞、法屬几內亞、法屬苏丹、象牙海岸、达荷美、上伏尔达和尼日尔。托管地多哥也与法屬西非洲相毗連。在行政关系上，多哥構成一个独立的單位。法国在西非洲的屬地的总面积达470万平方公里，比它本土的面积大7.5倍。

法屬西非洲現有領土之遭受法国佔領并被淪为法国的殖民地主要是在19世紀的最后二十五年。这是新兴的帝国主义大力进行殖民扩张的时期，当时發生了爭夺尚未被瓜分的世界各地区的激烈斗争。正是在这个时期内，法国建立起了一个巨大的殖民帝国，夺取了大量的領土，并且一直佔有它們到第一次世界大战初期。列寧曾經特別指出，財政資本極其迅速的發展，是19世紀80年代法国吞併(殖民)政策的这种驟然加剧的基础。

在瓜分非洲大陸的斗争中，各殖民国家的帝国主义利益曾經一再發生冲突。英帝国主义者和法帝国主义者之間的矛盾显然特別尖銳，因为他們一心想夺取非洲的心臟——乍得湖，并且力圖在爭夺尼罗河上游的斗争中胜过对方。就政治情况方面來說，非洲，特別是这塊大陸的西部，烙下了这种帝国主义斗争的深刻痕迹，并且佈滿了各个国家

的五花八門的殖民地。例如，楔入法屬西非洲的殖民地就有下述各地：葡屬几內亞，英屬岡比亞，塞拉勒窩內，黃金海岸^①，尼日利亞，黑人佔大多數的利比里亞共和國，前德国的殖民地、現由英法托管的多哥^②。

法屬西非洲的广大領土是平均高度为海拔 300—400 公尺的割切成碎塊的平原，上面聳立着一些小山和不高的台地。在平原的西面，平原傾斜地向下伸延，直抵大西洋的海岸，形成了塞內岡比亞低地。它南面的边界是北几內亞高地，这里有悬巖峭壁，俯視着沿海低地的狹窄地帶。高地西面的边界稍微隆起，这里有佛塔一扎隆高原，高原上的某些山峯高达海拔 2,100 公尺。

西非洲的大多数河流都發源于北几內亞高地。差不多所有的河流都相当狭小，上游有很多石灘，最后注入大西洋。其中最大的河流有下述几条：塞內加爾河（長 1,430 公里）、岡比亞河（長 1,200 公里）、薩桑德拉河、班達瑪河、科莫艾河和伏尔达河。尼日尔河發源于佛塔一扎隆高原；就長度來說，它是非洲第三大河（長 4,160 公里），就流域面积來說，它是非洲水流的动脉。尼日尔河上游朝东北方向流，符合地面的一般斜度。大約流到丁布各都附近的沙漠邊境的地方，尼日尔河轉而向东流，并繼而从布雷姆地方驟然轉向东南方向流，最后經過尼日利亞的領土流入几內亞灣。在中游地区，尼日尔河同它的支流巴尼河組成一个內河“三角洲”——一連有数百公里易遭氾濫的低地，分成流向各个方

① 黃金海岸已于1957年3月6日宣佈獨立，國名改為加納。——譯者

② 多哥东部为法国托管地，西部原为英國托管地，按照 1956 年 12 月联合国大会通过的決議，1957年 3 月 6 日多哥英托管区正式併入加納。——譯者

向的許多河流。尼日尔河流域的肥沃冲积地層配合着当地炎热的气候，正好替在灌溉土地上种植棉花和水稻創造了特別良好的条件。

西非洲的气候受到兩种对抗因素的影响：从撒哈拉方面吹来的东北貿易風和从大西洋方面吹来的帶有水分的西南季候風。貿易風也称冬季干热風，在2月的时候达到頂点，帶有大量干燥而酷热的空气。潮湿的季候風，在10月的时候达到高潮，帶有来自几內亞灣的水分，并且把貿易風吹向北走。这种空气急流的相互作用以及地勢起伏不平的特征，決定了西非洲各个不同地区的气候条件。

几內亞灣沿岸地帶的雨量最多。几內亞上空积聚着西南風，这种風在高地的斜坡上留下許多水分。法屬几內亞每年的平均降雨量是3,000毫米，而在沿海的个别地区則达到4,000毫米。这里每年有兩個多雨季节，即5月和10月；这兩個多雨季节之間又夾杂着兩個干燥季节。逐渐向大陆内地推进，雨量就逐渐減少，兩個多雨季节变成了一个，但干燥季节持續的时间則大大地加長了。在苏丹的南部地区，每年的雨量是1,500毫米，中部地区的雨量是550毫米；而北部地区的雨量却只有150毫米。在撒哈拉大沙漠，有些地区有时候一連十年都不下雨。

整个西非洲的气温，全年都是很高的，这种情况是由于它的地理形势——接近赤道——所造成的。西非洲大部分地区全年的气温是在攝氏21度到27度之間，而且各个地区的气温差別不大。除了内地一些区域有明显的大陸性气候外，西非洲每月的气温变化也是很小的。在几內亞沿海地区，最热月份的平均气温是27度，最冷月份的平均气温是25度。在这里，一晝夜內的气温变化大于一年內的气温变化，

而且一晝夜內的氣溫變化通常達到10度到15度。蘇丹中部的一些地區，也是整年保持著很高的氣溫，在多雨的季節，氣溫略略下降，但是很少降到21度以下。撒哈拉的氣溫狀況在一晝夜內變化很大。在白天，土壤被陽光晒得灼熱到60—70度；在晚上，氣溫要下降到只有几度，在山巖地區則常常降霜。因此，撒哈拉的當地居民都穿暖和的羊毛衣服。

西非洲由於主要是平原起伏地區，造成了非常明顯的緯度的區域性氣候。各個地區之間的邊界含有一種假定性，這種邊界主要決定於雨量的多少。各個地區之間沒有任何天然的邊界。氣候不同的地區與土壤外殼和所生植物不同的地區是相互符合的。

在西非洲的北部，非洲撒哈拉大沙漠的地面上伸延廣闊，長達幾千公里。儘管有人廣泛宣揚說，撒哈拉大沙漠是“一個無邊無際的沙海”，但事實却完全不是這樣。撒哈拉大沙漠約有七分之六的地面上是多石的高原，滿佈黑砂石和紅粘土，地面上顯露出花崗岩和玄武岩的結構。沙漠上的植物是非常貧乏的；這裡生長的是所謂干性植物——有刺的草、帶有鱗片而沒有葉子的短小灌木叢林。只有在少數的綠洲內才能進行耕作。在沙漠的南面，還有一個干燥的草原地帶，或者說是撒赫利（在阿拉伯語中，“撒赫利”指的是陸地，即沙漠四周的地帶）。這裡生長的植物更加稀少。在多雨的季節，撒赫利的地面上在一個短時期內長滿著各種能吃的草類；除了灌木叢林以外，這裡還生長著各種矮小的樹，其中主要是屬於洋槐樹類的。人們可以從某種洋槐樹的汁液中榨取一種珍貴的芳香樹脂——樹膠，這種樹脂可以製藥。

在撒赫利的南部，人們可以看到非洲大草原地區特有的、上部分叉的棕櫚。土著居民主要從事畜牧業（飼養綿羊、

駱駝、山羊和牛)。耕作集中在水池四周的受灌溉的土地上。主要作物是福尼沃米(一种小米)。整个毛里塔尼亞和尼日尔以及塞內加爾和法屬蘇丹的北部，都是在沙漠和撒赫利區域境內。

在非洲草原地區，每年雨量為 500—1,000 毫米不等，而干燥季節大約持續半年。在多雨的季節里，草原上茂密的草叢長得很高，甚至騎在馬上的人都能很方便地在草叢中躲藏起來。在每年的干燥季節時期，草類全部枯死，許多樹木則落掉葉子。草原上生長着巨大的猴面包樹、洋槐樹和含羞草，在比較潮濕的地區還生長着扇形棕櫚樹和卡里特樹——這是非洲的含油樹木。草原是西非洲的主要耕作地區。這裡種植着花生、小米、玉蜀黍和棉花，在沿河流域的多水地區還種稻。許多地區都有發達的畜牧業，但是，萃萃蠅(一種傳播睡眠病蟲的毒蠅)阻礙着它的擴大。

森林草原，或者說半森林半草原地區，近似熱帶森林。這裡生長着豐富的草類植物，其中已經發現了整片整片的樹林和不大的森林；樹林中除生長着卡里特樹外，還有柯拉樹(產一種珍貴的硬果)、木棉(即草棉樹，它的果實中含有纖維)和各種棕櫚樹。過去，大片的森林都是長得非常茂密的，但是現在，它們遭到了大量的砍伐。在海拔 1,000 公尺以上的高原，例如佛塔一扎隆和佛塔一托羅，生長的植物只有草類和灌木。沿河一帶有形成拱路的茂密的森林，它們不禁使人想起潮濕的熱帶地區。塞內加爾南部、法屬蘇丹、上伏爾達、象牙海岸的北部和達荷美的北部都是屬於森林草原地區。

在几內亞灣沿岸地區，伸延着一片茂密的熱帶森林，面積闊達 200—300 公里。由於水分多和氣溫經常很高，因此

就有利于各种各样的植物的繁殖。森林中生长着各种珍贵的树木——红树、黑树、花梨树、柯巴树、橡膠树、含油的棕榈树。这里还有咖啡、可可、芭蕉和柑橘等类植物的种植园。

西非洲的天然资源是丰富而且多种多样的。它的天然资源能够为非洲各国人民造福。但是，外国帝国主义已把非洲人沦为殖民地的奴隶，它们毫不留情地掠夺这些财富。

* * *

法属西非洲共有居民 1,740 万人^①（占非洲法国属地内全部被压迫居民的五分之二），欧洲人有 98,000 人，大约占全部居民的 0.6%。境内大部分人口都集中居住在沿海一带和森林草原地区，广大的内部地区几乎荒无人烟。境内人口的平均密度是每平方公里 3.7 人，在毛里塔尼亚，平均密度下降到 0.5 人，在达荷美则增加到 13.8 人。许多地方的实际密度是还要高得多的。例如，在莫西地方（上伏尔达），每平方公里的人口密度多达 20—50 人，在佛塔—扎隆高原的巴提纳利地方是 58 人，而在下达荷美的某些地区内则更高达每平方公里 200 人。

下表可以看出法属西非洲各地的人口分布状况^②：

殖 民 地 名 称	土地面积 (以 1,000 平方 公里为单位)	人 口 (以 1,000 人 为单位)	人口密度 (按一平方 公里计算)
塞内加尔	208.8	2,092.7	10.0
法属苏丹	1,192.8	3,445.0	2.9
几内亚	275.1	2,257.1	8.2
象牙海岸	319.3	2,170.0	6.8
上伏尔达	274.4	3,116.2	11.4
尼日尔	1,281.1	2,165.0	1.7
达荷美	113.4	1,570.2	13.8
毛里塔尼亚	1,077.6	546.4	0.5
总 計	4,742.5	17,362.6	3.7

法屬西非洲居民的人种組成情况是非常复杂的。居民的組成曾受到下述原因的影响：土著居民經常移居、外国的掠夺和欧洲人的殖民。黑人种族（“苏丹”一詞在阿拉伯語中的意思就是“黑色国家”）的部落和民族是法屬西非洲的主要居民。在西北部的尽头居住着阿拉伯柏伯尔族部落。就語言的特征來說，法屬西非洲的土著居民是屬於所謂苏丹系統的民族。

根据苏联人种学著作中的人种划分，法屬西非洲的居民可以分为下面三个主要的人种語言系統：古代特克魯爾地区^①各国的一些民族、原有苏丹的各民族和几內亞沿海地区的各民族。

属于第一个系統的民族有：定居在塞內加尔的沃洛夫族、塞里尔族和圖庫勒族（人口总数为 1,245,000），定居在上尼日尔、塞內加尔河中游及其鄰近地区的曼德族，或称曼丁哥族（馬林克族、班巴臘族、迪烏拉族、苏苏族、科蘭科族、康揚克族、孟德族、克佩尔族等，人数約 300 万），構成法屬几內亞基本居民、塞內加尔的部分居民、以集体形式散居在整个西非洲領土上的富耳貝族（人数約 100 万）。

属于第二个系統的民族有：定居在苏丹和尼日尔广大地区的豪薩族（85万人），定居在尼日尔的卡努里族（75,000

① 据1958年初法国海外屬地部公布，法屬西非洲人口为 18,930,000 人。——譯者

② 該表的材料来源是根据 1952 年的調查，參閱泡克著：“法屬西非洲” (J.Pouquet: L'Afrique Occidentale Française), 1954 年巴黎出版，第 57 頁。

③ 阿拉伯中世紀編年史作家曾把塞內加尔河到尼日尔河中游的苏丹西部地区称为特克魯爾，以区别于原有的苏丹，根据他們的意見，原有的苏丹应东起于尼日尔河中部河弯地区一直伸延到乍得湖。